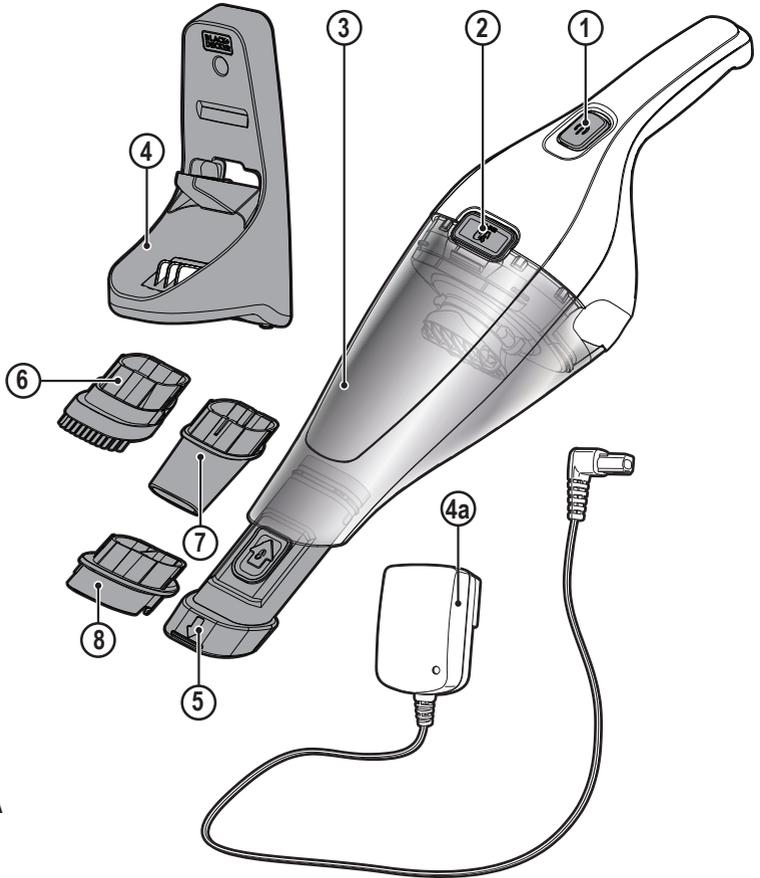
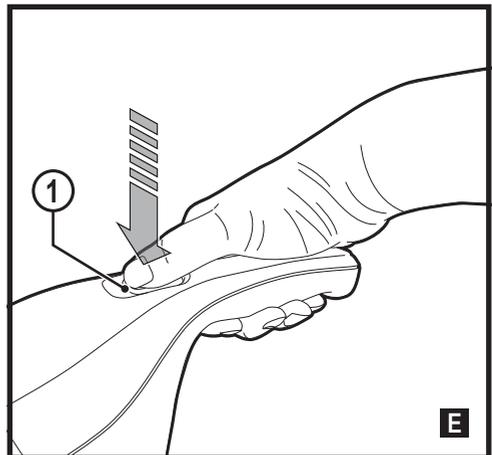
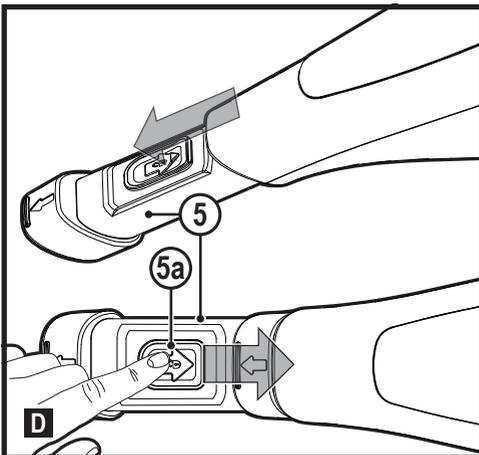
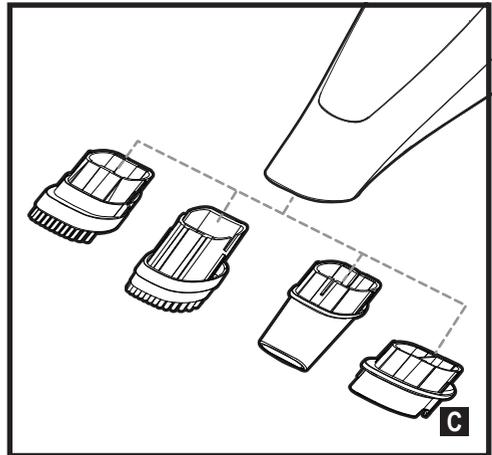
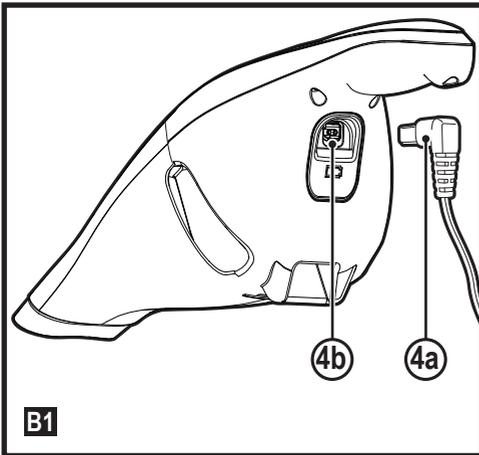
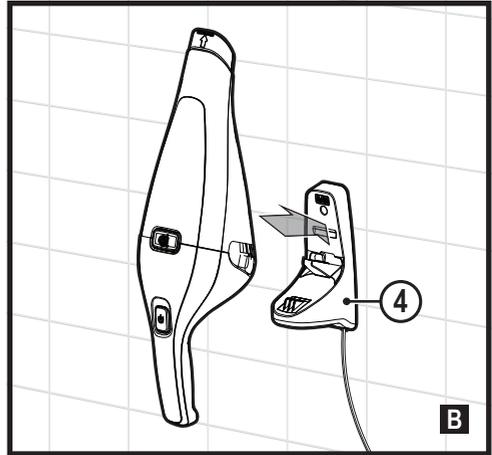
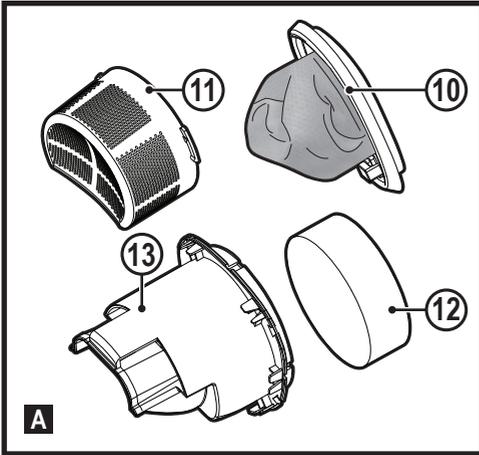
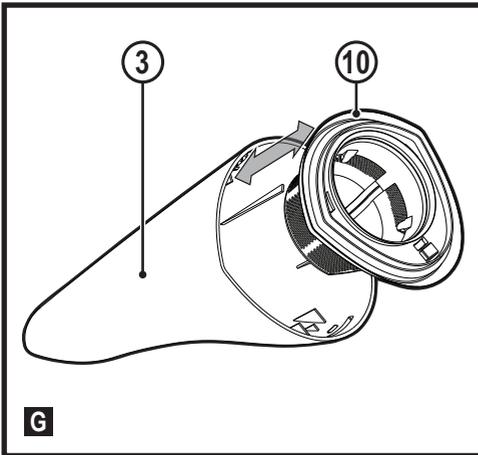
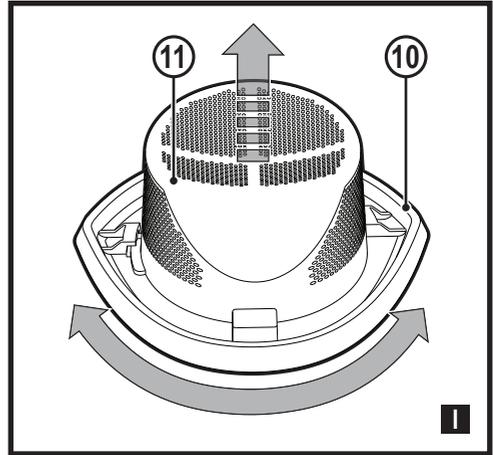
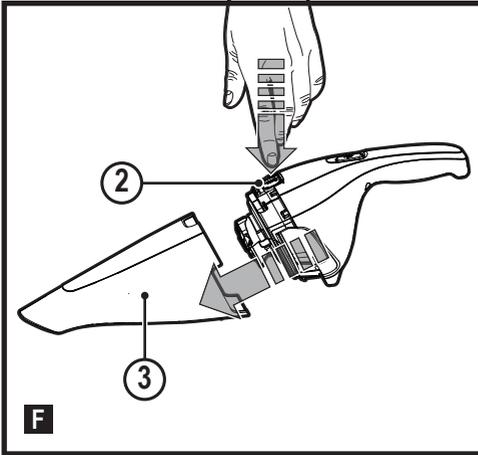


Hand-Held Vacuum Cleaner  
吸塵器



- NVC115JL
- NVC115W
- NVC115WA
- NVC215W
- NVC215WA
- NVC220WC
- WDC115WA
- WDC215WA





### Intended use

Your BLACK + DECKER Dustbuster® handheld vacuum cleaner has been designed for light dry vacuum cleaning purposes (NVC115JL, NVC115W, NVC115WA, NVC215W, NVCW215WA, NVC220WC). This appliance is intended for household use only.

Your BLACK + DECKER Dustbuster® handheld vacuum cleaner has been designed for light wet and dry vacuum cleaning purposes (WDC115WA, WDC215WA). This appliance is intended for household use only.

### Safety instructions



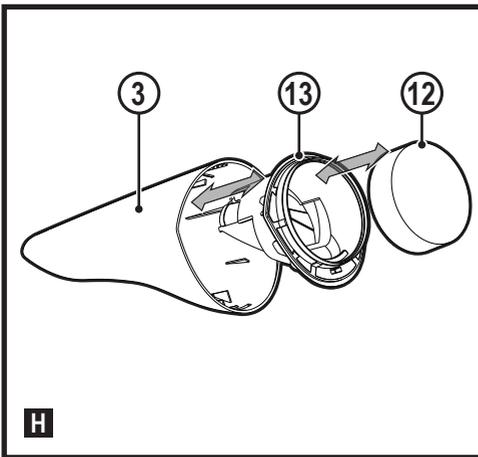
**Warning! Read all safety warnings and all instructions.**

Failure to follow the warnings and instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.



**Warning!** When using battery-powered appliances, basic safety precautions, including the following, should always be followed to reduce the risk of fire, leaking batteries, personal injury and material damage.

- ◆ Read all of this manual carefully before using the appliance.



- ◆ The intended use is described in this manual. The use of any accessory or attachment or the performance of any operation with this appliance other than those recommended in this instruction manual may present a risk of personal injury.
- ◆ Retain this manual for future reference.

## Using your appliance

- ◆ Do not use the appliance to pick up liquids or any materials that could catch fire.
- ◆ Do not use the appliance near water.
- ◆ Do not immerse the appliance in water.
- ◆ Never pull the charger lead to disconnect the charger from the socket. Keep the charger lead away from heat, oil and sharp edges.
- ◆ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

## Inspection and repairs

- ◆ Before use, check the appliance for damaged or defective parts. Check for breakage of parts, damage to switches

and any other conditions that may affect its operation.

- ◆ Do not use the appliance if any part is damaged or defective.
- ◆ Have any damaged or defective parts repaired or replaced by an authorized repair agent.
- ◆ Regularly check the charger lead for damage. Replace the charger if the lead is damaged or defective.
- ◆ Never attempt to remove or replace any parts other than those specified in this manual.

## Additional safety instructions

### Residual risks

Additional residual risks may arise when using the tool which may not be included in the enclosed safety warnings. These risks can arise from misuse, prolonged use etc.

Even with the application of the relevant safety regulations and the implementation of safety devices, certain residual risks can not be avoided. These include:

- ◆ Injuries caused by touching any moving parts.
- ◆ Injuries caused by touching any hot parts.
- ◆ Injuries caused when changing any parts or accessories.
- ◆ Injuries caused by prolonged use of the appliance. When using any appliance for prolonged periods ensure you take regular breaks.

## Batteries and chargers

### Batteries

- ◆ Never attempt to open for any reason.
- ◆ Do not expose the battery to water.
- ◆ Do not expose the battery to heat.
- ◆ Do not store in locations where the temperature may exceed 40°C.
- ◆ Charge only at ambient temperatures between 10°C and 40°C.
- ◆ Charge only using the charger provided with the appliance/tool. Using the wrong charger could result in an electric shock or overheating of the battery.
- ◆ When disposing of batteries, follow the instructions given in the section "Protecting the environment".
- ◆ Do not damage/deform the battery pack either by puncture or impact, as this may create a risk of injury and fire.
- ◆ Do not charge damaged batteries.
- ◆ Under extreme conditions, battery leakage may occur. When you notice liquid on the batteries carefully wipe the liquid off using a cloth. Avoid skin contact.
- ◆ In case of skin or eye contact, follow the instructions below.

**Warning!** The battery fluid may cause personal injury or damage to property. In case of skin contact, immediately rinse with water. If redness, pain or irritation occurs seek medical attention. In case of eye contact, rinse immediately with clean water and seek medical attention.

### Chargers

Your charger has been designed for a specific voltage. Always check that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate and the information in the technical data table.

**Warning!** Never attempt to replace the charger unit with a regular mains plug.

- ◆ Use your BLACK+DECKER charger only to charge the battery in the appliance/tool with which it was supplied. Other batteries could burst, causing personal injury and damage.
- ◆ Never attempt to charge nonrechargeable batteries.
- ◆ If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or an authorised BLACK+DECKER Service Centre in order to avoid a hazard.
- ◆ Do not expose the charger to water.
- ◆ Do not open the charger.
- ◆ Do not probe the charger.
- ◆ The appliance/tool/battery must be placed in a well ventilated area when charging.

### Electrical safety

Your charger has been designed for a specific voltage. Always check that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate. Never attempt to replace the charger unit with a regular mains plug.

### Symbols on the charger



Read all of this manual carefully before using the appliance.



This tool is double insulated; therefore no earth wire is required. Always check that the power supply corresponds to the voltage on the rating plate.



The charging base is intended for indoor use only.

### Labels on appliance

The following symbols appear on this appliance along with the date code:



SSC-040015\*\*/  
S003BD\*0500015

NVC115JL/NVC115W/NVC115WA/  
WDC115WA Only use with charger  
SSC-040015\*\*/ S003BD\*0500015



SSC-080015\*\*/  
S003BD\*0800015

NVC215W/NVC215WA/NVC220WC/  
WDC215WA Only use with charger  
SSC-080015\*\*/ S003BD\*0800015

### Features

This tool includes some or all of the following features.

1. On/off switch
2. Bowl release button
3. Dust bowl
4. Charger base (NVC115W, NVC115WA, NVC215W, NVC215WA, NVC220WC, WDC115WA, WDC215WA units only).
- 4a. Charger jack plug (NVC115JL unit only).
5. Retractable crevice tool (NVC215W, NVC215WA and NVC220WC Only)
6. Brush tool (NVC115WA, NVC215WA, NVC220WC, WDC115WA and WDC215WA Only)
7. Crevice tool (NVC115WA, WDC115WA and WDC215WA Only)
8. Squeegee (WDC115WA and WDC215WA units Only)

### Fig. A

10. Dry pick up cloth filter (NVC units Only)
11. Pre-filter (NVC units Only)
12. Wet/Dry foam insert (WDC units Only)
13. Wet/Dry deflector (WDC units Only)

### Installation

**Wall Mounting (NVC115W, NVC115WA, NVC215W, NVC215WA, NVC220WC, WDC115WA, WDC215WA units only) (Fig. B)**

The product can be attached to a wall to provide a convenient storage and charging point for the appliance.

When fixing to a wall, make sure that the fixing method is suitable for the wall type and is appropriate to the weight of the appliance.

- ◆ Mark the location of the screw holes (within reach of an electrical outlet for charging the vac while it is on the wall bracket).
- ◆ Fix the mounting bracket to the wall using appropriate screws and plugs for the type of wall and weight of the appliance.
- ◆ Hang the appliance on the wall by placing the opening on the base of the vac over the hook in the wall mount charging bracket.

### Assembly

#### Accessories (fig. C)

These models may be supplied with some of the following accessories:

- ◆ A squeegee tool (8) for wet use on hard surfaces.
- ◆ A brush tool (6) for furniture and stairs.
- ◆ A crevice tool (7) for confined spaces.

#### Fitting (Fig. C)

- ◆ Insert the appropriate accessory into the front of the appliance. Make sure that the accessory is pushed fully in.

#### Retractable crevice tool (NVC215W, NVC215WA and NVC220WC units only) (Fig. D)

- ◆ Extend the crevice tool (5) as shown in figure D, until it clicks in place.
- ◆ To retract the crevice tool, push down on the button (5a) and slide back into the dust bowl (3) as shown in figure D.

### Use

- ◆ Before first use, the battery must be charged for at least 24 hours.

**Warning!** Before charging, be sure to empty all liquid contents and dry thoroughly, to avoid damage to your appliance.

#### Charging the battery via charger base (NVC115W, NVC115WA, NVC215W, NVC215WA, NVC220WC, WDC115WA, WDC215WA units only) (Fig. B)

- ◆ Make sure that the appliance is switched off. The battery will not be charged with the on/off switch (1) pressed.
- ◆ Place the appliance on the charging bracket (4).
- ◆ Plug in the charger. Switch on at the mains.
- ◆ Leave the appliance to charge for at least 21 hours.

While charging, the charger may become warm. This is normal and does not indicate a problem. The appliance can be left connected to the charger indefinitely.

**Warning!** Do not charge the battery at ambient temperatures below 10 °C or above 40 °C.

## Charging the battery via charger jack plug (NVC115JL unit only) (Fig. B1)

- ◆ Make sure that the appliance is switched off. The battery will not be charged with the on/off switch (1) pressed.
- ◆ Insert the charger jack plug (4a) into the charging port (4b).
- ◆ Plug in the charger. Switch on at the mains.
- ◆ The LED indicator will light up.
- ◆ Leave the appliance to charge for at least 21 hours.

While charging, the charger may become warm. This is normal and does not indicate a problem. The appliance can be left connected to the charger indefinitely.

**Warning!** Do not charge the battery at ambient temperatures below 10 °C or above 40 °C.

## Switching on and off (fig. E)

- ◆ To switch the appliance on, press and hold the on/off switch (1).
- ◆ To switch the appliance off, release on/off switch (1).

## Dry pick up (NVC units Only)

- ◆ For everyday spills of dry material.

**Warning!** Never pick up wet applications with these units.

## Wet and dry pick up (WDC units Only)

- ◆ For everyday spills of dry material, use your appliance without the squeegee accessory.

**Warning!** Your product is designed for light spills only.

- ◆ This appliance can also be used to pick up everyday liquid spills. Use the squeegee accessory on non-absorbent, hard surfaces. On absorbent surfaces, such as carpet, your appliance will pick up wet spills better without the accessory.
- ◆ For best performance on hard surface wet pickups, insert squeegee into the bowl nozzle opening.
- ◆ For best results when using this accessory, hold the appliance at an angle of 45° and pull it slowly towards you.
- ◆ Do not fill the bowl beyond the end of the intake chute. If there is any liquid in the bowl, do not turn the unit upside down, sideways, point the nozzle upward, or shake the vac excessively.
- ◆ After picking up liquid substances clean the appliance and filter immediately. Mold and mildew may form if the unit is not properly cleaned after wet pickups.
- ◆ Before charging, be sure to empty all liquid contents and dry thoroughly, to avoid damage to your appliance.

## Optimising the suction force

In order to keep the suction force optimised, the filters must be cleared regularly during use.

## Emptying and cleaning the product

### Removing the dust bowl and filters (fig. F & G).

**Warning!** The filters are re-usable and should be cleaned regularly.

- ◆ Press the bowl release button (2) and pull the dust bowl (3) straight off.
- ◆ While holding the dust bowl over a bin or sink, pull out the filter to empty the contents of the bowl.
- ◆ To replace the dust bowl, place it back onto the handle until it "clicks" firmly into position.

**Warning!** Never use the appliance without the filters. Optimum dust collection will only be achieved with clean filters.

### Foam insert (fig. H) (WDC units Only)

- ◆ Place the foam insert (12) into the centre of the wet/dry deflector (13).

**Warning!** Never use the appliance for wet applications without the water deflector and foam insert fitted.

### Pre-filter (fig. I) (NVC units Only)

The Filter and pre-filter can be separated to allow better cleaning.

- ◆ Twist the pre-filter (11) in an anti-clockwise direction and lift from the filter (10).

**Warning!** Never pick up wet applications with these units.

### Cleaning the dust bowls and filters

- ◆ The dust bowls and filters can be washed in warm soapy water.
- ◆ Make sure that the filters and the dust bowl are dry before re-fitting.

### Replacing the filters

The filters should be replaced every 6 to 9 months and whenever worn or damaged.

Replacement filters are available from your BLACK+DECKER dealer:

### Maintenance

Your BLACK+DECKER corded/cordless appliance/tool has been designed to operate over a long period of time with a minimum of maintenance. Continuous satisfactory operation depends upon proper tool care and regular cleaning.

**Warning!** Before performing any maintenance on corded/cordless power tools:

- ◆ Switch off and unplug the appliance/tool.
- ◆ Or switch off and remove the battery from the appliance/tool if the appliance/tool has a separate battery pack.
- ◆ Or run the battery down completely if it is integral and then switch off.
- ◆ Unplug the charger before cleaning it. Your charger does not require any maintenance apart from regular cleaning.

- ◆ Regularly clean the ventilation slots in your appliance/tool/ charger using a soft brush or dry cloth.
- ◆ Regularly clean the motor housing using a damp cloth. Do not use any abrasive or solvent-based cleaner.

### Protecting the environment



Separate collection. Products and batteries marked with this symbol must not be disposed of with normal household waste.

Should you find one day that your Black & Decker product needs replacement, or if it is of no further use to you, do not dispose of it with household waste. Make this product available for separate collection.



Separate collection of used products and packaging allows materials to be recycled and used again. Re-use of recycled materials helps prevent environmental pollution and reduces the demand for raw materials.

Local regulations may provide for separate collection of electrical products from the household, at municipal waste sites or by the retailer when you purchase a new product.

Black & Decker provides a facility for the collection and recycling of Black & Decker products once they have reached the end of their working life. To take advantage of this service please return your product to any authorised repair agent who will collect them on our behalf.

### Service Information

Black & Decker offers a full network of company-owned and authorized service locations throughout Asia. All Black & Decker Service Centers are staffed with trained personnel to provide customers with efficient and reliable product service.

Whether you need technical advice, repair, or genuine factory replacement parts, contact the Black & Decker location nearest to you.

### Note

- ◆ Black & Decker's policy is one of continuous improvement to our products and, as such, we reserve the right to change product specifications without prior notice.
- ◆ Standard equipment and accessories may vary by country.
- ◆ Product specifications may differ by country.
- ◆ Complete product range may not be available in all countries. Contact your local Black & Decker dealers for range availability.

### Technical data

	NVC115JL NVC115W NVC115WA WDC115WA	NVC215W NVC215WA NVC220WC WDC215WA
Voltage (V)	3.6	7.2
Battery	Li-Ion	Li-Ion
Weight (Kg)	0.53	0.67
Charger	SSC-040015**/ S003BD*0500015	SSC-080015**/ S003BD*0800015
Input Voltage (V <sub>ac</sub> )	100-240	100-240
Output Voltage (V)	4	8.2
Current (mA)	150	150
Approx charge time	10	10

## 設計用途

您的 BLACK + DECKER Dustbuster® 手持真空吸塵器設計用於輕量的乾式吸塵用途 (NVC115JL、NVC115W、NVC115WA、NVC215W、NVCW215WA 及 NVC220WC)。本工具僅供一般消費者 DIY 家庭使用，營業使用者不適用百得一年保修條款。

您的 BLACK + DECKER Dustbuster® 手持真空吸塵器設計用於輕量的乾濕吸塵用途 (WDC115WA 及 WDC215WA)。本工具僅供一般消費者 DIY 家庭使用，營業使用者不適用百得一年保修條款。

請注意！各地區上市產品/配件不盡相同，請依台灣繁體中文說明書的內容為主。

Warning! Attachments and accessories are not the same in each region, please only refer to Taiwan Traditional Chinese description in this manual.

## 安全說明



**警告！請閱讀所有安全警告及指示。**不遵循這些警告和指示可能會導致觸電、火災及/或嚴重傷害。



**警告！**使用電池驅動的工具時，應始終遵循基本的安全預防措施，包括以下安全預防措施，以降低發生火災、電池漏電以及人身傷害和材料損壞的風險。

- ◆ 使用工具前，請仔細閱讀本手冊全部內容。
- ◆ 本手冊描述了工具的設計用途。若使用非本指示手冊建議的任何配件或附件，或運用本裝置執行非本指示手冊建議的任何操作，可能會導致人身傷害。
- ◆ 請保留本手冊以供日後參考。

## 使用本工具

- ◆ 請勿使用本工具吸取任何易燃的液體或材料。
- ◆ 請勿在靠近水的地方使用本工具。
- ◆ 請勿將工具浸入水中。
- ◆ 請勿直接拉扯電源線以將充電器從插座上拔下。讓充電器遠離熱、油和銳邊。

- ◆ 年滿 8 歲的兒童，以及身體、感覺或心理機能不健全的人員或缺乏經驗及知識的人員，若在針對安全使用本工具的監督或指示之下，並已瞭解所涉及的危險，則可以使用本工具。兒童不得玩耍本工具。請勿在沒有監督的情況下讓小孩對本工具進行清潔和維護。

## 檢查和維修

- ◆ 使用前，請檢查器具是否有損壞或有缺陷的零件。檢查是否存在零件破損情況以及可能影響操作的開關損壞與任何其他狀況。
- ◆ 若發現任何零件已損壞或有故障，請勿使用工具。
- ◆ 電動工具之修理，僅可由認證的技術人員執行。請勿交由非百得認證服務中心的技術人員進行修理、維護、調整。若產品經由非百得認證的維修工程師拆解、組裝、調整，恕無法適用百得一年家用保修條款。為充份發揮其功能，修理、維護、調整請務必使用原廠零件。百得認證服務中心擁有保修條款解釋權。
- ◆ 定期檢查充電器引線是否損壞。如有任何損壞或出現故障，請立即替換。
- ◆ 除了本手冊中指定的零件之外，切勿嘗試卸下任何其他零件或對其進行替換。

## 額外安全指示

### 剩餘風險

使用本工具時，可能會出現隨附安全警告中所不包括的其他剩餘風險。誤用、長時間使用工具等因素會導致這些風險。即使遵循相關安全規定並採用安全裝置，仍然無法避免某些剩餘風險。此類風險包括：

- ◆ 接觸旋轉/活動零件所引起的傷害。
- ◆ 接觸熱零件所引起的傷害。
- ◆ 更換任何部件或配件所引起的傷害。
- ◆ 長時間使用本器具所引起的傷害。
- ◆ 長時間使用任何工具時，請確保定期休息。

## 電池和充電器

### 電池

- ◆ 無論什麼原因，都不要嘗試打開電池。
- ◆ 請勿將電池暴露在水中。
- ◆ 請勿將電池暴露在熱力中。
- ◆ 不要將電池儲存在溫度可能超過 40°C 的地方。
- ◆ 只在環境溫度介於 10°C 到 40°C 之間的情況下充電。
- ◆ 只能使用本器具/工具隨附的充電器為電池充電。使用不適當的充電器可能會導致觸電或電池過熱。
- ◆ 處置電池時，請遵循「保護環境」部份所提供的指示執行。
- ◆ 請勿刺穿或衝擊電池組導致其損壞或變形，這將有可能導致傷害及火災。
- ◆ 請勿為損壞的電池組充電。
- ◆ 在罕見情形下，可能會出現電池漏電。當電池上出現液體時，請用布小心將其擦掉。避免與液體接觸。
- ◆ 若與皮膚接觸，請遵循以下指示。

**警告!**電池液體可能會導致個人傷害或財產損失。如果電池液體接觸到皮膚，請立即以清水沖洗。若皮膚出現紅腫、疼痛或刺激反應，請尋求醫療協助。若接觸到眼睛，請立即以清水沖洗並尋求醫療協助。

### 充電器

您的充電器設計用於特定電壓。請務必檢查電源電壓是否與銘牌以及技術資料表上的資訊一致。

**警告!**切勿嘗試使用一般的電源插頭取代充電器裝置。

- ◆ 只能使用器具/工具隨附的 BLACK+DECKER 充電器為工具內的電池充電。其他電池可能會爆裂，導致人身傷害和損害。
- ◆ 切勿嘗試為不可再充電的電池充電。
- ◆ 若電源線損壞，必須送往製造廠商或授權的 BLACK+DECKER 服務中心更換以避免發生危險。
- ◆ 請勿將充電器暴露在水中。
- ◆ 請勿打開充電器。
- ◆ 請勿刺破充電器。
- ◆ 充電時，必須將器具/工具/電池組置放在一個通風良好的地方。

### 電氣安全

您的充電器設計用於特定電壓。請務必檢查主電壓是否與銘牌一致。切勿嘗試使用一般的電源插頭取代充電器裝置。

### 充電器上的符號



使用工具前，請仔細閱讀本手冊全部內容。



本工具採用雙重絕緣，因此無需接地線。請務必檢查電源電壓是否與銘牌一致。



充電底座僅供室內使用。

## 器具上的標籤

本器具上具有以下圖示與日期代碼：

製造年份及號碼 (範例)

2016 23 BM

西元年份 週數 號碼

## 功能部件

本工具包括以下部分或全部功能部件。

1. 電源開關
2. 集塵筒釋放按鈕
3. 集塵筒
4. 充電器底座 (僅用於 NVC115W-NVC115WA-NVC215W-NVC215WA-NVC220WC-WDC115WA-WDC215WA 裝置)。
- 4a. 充電插座插頭 (僅用於 NVC115JL 裝置)。
5. 可伸縮細縫吸嘴 (僅用於 NVC215W-NVC215WA 及 NVC220WC)
6. 刷頭工具 (僅用於 NVC115WA-NVC215WA-NVC220WC-WDC115WA 及 WDC215WA)
7. 細縫吸嘴 (僅用於 NVC115WA-WDC115WA 及 WDC215WA)
8. 橡膠清潔器 (僅用於 WDC115WA 及 WDC215WA 裝置)
10. 乾用濾心 (僅用於 NVC 系列)
11. 外濾心 (僅用於 NVC 系列)
12. 濕/乾海棉濾心 (僅用於 WDC 系列)
13. 濕/乾塑膠濾網 (僅用於 WDC 系列)

## 安裝

**牆面安裝 (僅用於 NVC115W-NVC115WA-NVC215W-NVC215WA-NVC220WC-WDC115WA 及 WDC215WA 裝置) (圖 B)**

本產品可以安裝於牆面，方便儲存以及為器具充電。

安裝於牆面時，請確保安裝方式適合牆面類型及適合器具重量。

- ◆ 標記螺絲洞的位置 (確保將器具置放在牆面支架上時，附近有電源插座可充電)。
- ◆ 請使用符合牆面類型與器具重量的螺絲和插頭，將固定托架安裝於牆面。
- ◆ 將器具底部的開口掛在牆面固定充電托架的鉤上，從而將器具掛在牆上。

## 組裝

### 配件 (圖 C)

每個機款搭配的配件不同，請參考「功能部件」說明：

- ◆ 橡膠清潔器工具 (8)，用於在硬質表面上清理液體。
- ◆ 毛刷工具 (6)，用於清潔傢俱與樓梯。
- ◆ 細縫吸嘴工具 (7)，用於清潔狹窄的空間。

### 安裝 (圖 C)

- ◆ 將適當的配件插入器具前端。確保配件已完全安裝於器具內。

### 可伸縮細縫吸嘴 (僅用於 NVC215W-NVC215WA 及 NVC220WC 裝置) (圖 D)

- ◆ 如圖 D 所示延長細縫吸嘴 (5)，直至其卡入到位。
- ◆ 如圖 D 所示，按下按鈕 (5a) 並同時將細縫吸嘴推回集塵筒 (3) 中，即可縮回細縫吸嘴。

## 使用

- ◆ 第一次使用之前，必須將電池充電至少 24 小時。

**警告!** WDC 系列產品充電前，請確保將器具裡的所有液體倒空並徹底晾乾，以避免損壞器具 (NVC 系列產品僅為乾吸使用)。

### 使用充電器底座為電池充電 (僅用於 NVC115W-NVC115WA-NVC215W-NVC215WA-NVC220WC-WDC115WA 及 WDC215WA 裝置) (圖 B)

- ◆ 確保器具電源已關閉。按下電源開關 (1) 時，電池無法充電。
- ◆ 將器具置放在充電托架 (4) 上。
- ◆ 插入充電器。
- ◆ 正常使用後，請將器具充電至充電器上 LED 燈熄滅為止 (完全沒電充飽約需 10 小時)。

充電器在充電時可能會變熱，這是正常現象，不代表工具故障。器具可以一直與充電器保持連接。

**警告!** 請勿在環境溫度低於 10°C 或高於 40°C 的狀況下為電池充電。

### 使用充電插座插頭為電池充電 (僅用於 NVC115JL 裝置) (圖 B1)

- ◆ 確保器具電源已關閉。按下電源開關 (1) 時，電池無法充電。
- ◆ 將充電插座插頭 (4a) 插入充電埠 (4b)。
- ◆ 插入充電器。
- ◆ LED 指示燈將亮起。
- ◆ 正常使用後，請將器具充電至充電器上 LED 燈熄滅為止 (完全沒電充飽約需 10 小時)。

充電器在充電時可能會變熱，這是正常現象，不代表工具故障。器具可以一直與充電器保持連接。

**警告!** 請勿在環境溫度低於 10°C 或高於 40°C 的狀況下為電池充電。

### 充電注意事項

1. 在電池用完電量後，建議馬上充電，鋰電池請勿過度放電，電力過度耗竭會導致鋰電池損壞。
2. 若長時間未使用電池 (1 年以上)，請每 6 個月為電池充電一次，以確保電池壽命。
3. 當主機突然停止動作，或無法輕鬆完成以往的作業量時，請馬上充電。

### 開啟與關閉 (圖 E)

- ◆ 若要開啟本器具電源，請按住電源開關 (1)。
- ◆ 若要關閉本器具電源，請鬆開電源開關 (1)。

## 乾用吸取 (僅用於 NVC 系列)

- ◆ 清理日常散落的乾性物質。

**警告!**切勿使用這些裝置吸取液體。

## 濕用與乾用吸取 (僅用於 WDC 系列)

- ◆ 若要用器具清理日常散落的乾性物質，請勿使用橡膠清潔器配件。

**警告!**本產品的設計僅用於清理輕量的散落物質。

- ◆ 本器具也可用於吸取日常的溢漏液體。在較硬、不吸收液體的表面上，請使用橡膠清潔器進行清潔。在能吸收液體的表面上 (如地毯)，若不使用橡膠清潔器，吸取液體的效果會更佳。
- ◆ 若要在硬質表面上吸取液體時取得最佳效能，請將橡膠清潔器插入集塵筒卡槽開口。
- ◆ 若要在使用該配件時取得最佳使用效果，請以 45° 角握緊器具，然後將其緩慢拉向您。
- ◆ 請勿讓塵埃溢滿吸入槽。如集塵筒中有任何液體，請勿將裝置倒置、側放、將吸塵嘴朝上，或過渡搖晃裝置。
- ◆ 吸取液體之後，請立即清潔器具和濾心，避免裝置發霉或滋生細菌。
- ◆ 充電前，請確保將器具裡的所有液體倒空並徹底晾乾，以避免損壞器具。

## 最佳化吸力

為保持最佳吸力，在使用期間，必須定期清潔濾心。

## 清空和清潔產品

### 卸下集塵筒和濾心 (圖 F 及 G)

**警告!**濾心可以重複使用，並應定期清潔。

- ◆ 按下集塵筒釋放按鈕 (2) 然後拉出集塵筒 (3)。
- ◆ 手持集塵筒放置於垃圾桶或水槽上方，然後拉出濾心將集塵筒清空。
- ◆ 若要裝回集塵筒，請將其放回到手柄上，直到聽到牢固鎖定到位的「卡達」聲。

**警告!**操作工具時，一定要與濾心配合使用。清潔的濾心方可最佳化塵埃收集。

### 海棉濾心 (圖 H) (僅用於 WDC 系列)

- ◆ 將海棉濾心 (12) 置於濕/乾塑膠濾網 (13) 的中央。

**警告!**切勿在未安裝水流塑膠濾網和海棉濾心的情況下使用本器具清理/吸取液體。

### 外濾心 (圖 I) (僅用於 NVC 系列)

可以分開濾心和外濾心，讓清潔成果更有效。

- ◆ 逆時針轉動外濾心 (11) 然後將其與濾心 (10) 分開。

**警告!**切勿使用這些裝置吸取液體。

### 清潔集塵筒和濾心

- ◆ 可以使用溫肥皂水清洗集塵筒與濾心。
- ◆ 在重新安裝濾心與集塵筒前，請確保其已晾乾。

## 更換濾心

濾心出現磨損或損壞時予以更換。您的 BLACK+DECKER 代理商為您提供濾心更換服務。

## 維護

本 BLACK+DECKER 插電/充電器具/工具採用卓越的設計，能夠長時間使用，並且只需最少的維護。若要持續獲得滿意的操作效果，需進行正確的工具維護和定期的清潔。

**警告!**在插電/充電電動工具上執行任何維護工作之前：

- ◆ 請關閉電源並拔下裝置/工具的插頭。
- ◆ 或者，若裝置/工具使用獨立電池組，請關閉電源並將電池從裝置/工具卸下。
- ◆ 又或者，若電池屬於內建電池，請使電池完全放電，然後再關閉電源。
- ◆ 請在清潔充電器之前拔出充電器的插頭。您的充電器除了定期清潔之外，並不需要執行任何維護操作。
- ◆ 定期使用軟刷或乾布清潔器具/工具/充電器內的通風槽。
- ◆ 定期使用濕布清潔電機外殼。請勿使用任何研磨性或溶劑型清潔劑。

## 保護環境



分類回收。帶有此標誌的產品和電池必須與一般家庭廢物分開處置。

若您發現需要更換 Black & Decker 產品，或該產品對您再無用處，請勿將其與家庭廢物一併處置。務必將本產品送往分類收集處。



分類收集用過的產品和包裝允許材料循環再生利用。重新使用回收的材料有助於防止環境污染，並降低對原材料的需求。

當地法規可能要求由市政廢物回收點，或由向您出售新產品的經銷商來提供從家庭中分類收集電子產品的服務。

Black & Decker 在其產品使用壽命結束時提供 Black & Decker 產品收集和回收循環利用的便利。若要享受此項服務，請將產品送回任一授權維修中心，由其代表我們進行收集。

- 電器報廢前應取出電池
- 取出電池前電器應切斷電源
- 應安全地丟棄電池

## 維修資訊

Black & Decker 提供遍佈亞洲的公司隸屬及授權服務地點。所有的 Black & Decker 服務中心都具有訓練有素的人員，為客戶提供高效、可靠的產品服務。

不論您需要的是技術建議、維修服務還是原廠正品替換部件，都可以聯絡距您最近的 Black & Decker 服務地點。

## 附註

- ◆ Black & Decker 的政策是持續改善我們的產品，因此，我們保留隨時變更產品規格的權利，恕不另行通知。
- ◆ 標準裝置和配件可能會根據不同的國家/地區而有所不同。
- ◆ 產品規格可能會根據不同的國家而有所不同。
- ◆ 並非所有的國家/地區都將提供完整的產品系列。如需各產品系列的供應情況，請聯絡您當地的 Black & Decker 代理商。

## 技術資料

	NVC115JL NVC115W NVC115WA WDC115WA	NVC215W NVC215WA NVC220WC WDC215WA
電壓 (伏特)	3.6	7.2
電池	鋰離子	鋰離子
重量 (Kg)	0.53	0.67
充電器	N559528	N688913
輸入電壓 (伏特 <sub>AC</sub> )	110V	110V
輸出電壓 (伏特)	4	8.2V
電流 (毫安)	150	150
大約充電時間	10	10

進口/委製廠商：新加坡商百得電動工具(股)公司台灣分公司

地址：台北市士林區德行西路 33 號 2 樓

電話：02-2834-1741

設備名稱：吸塵器		型號(型式)：NVC115JL/WDC215WA				
Equipment name		Type designation (Type)				
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr+6)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
馬達	○	○	○	○	○	○
外殼	○	○	○	○	○	○
濾網	○	○	○	○	○	○
塑膠配件	○	○	○	○	○	○
開關	○	○	○	○	○	○
配線	○	○	○	○	○	○
電源板	○	○	○	○	○	○
五金類	○	○	○	○	○	○
<p>備考 1. “超出 0.1 wt %”及“超出 0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。            Note 1: “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.</p> <p>備考 2. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。            Note 2: “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.</p> <p>備考 3. “—”係指該項限用物質為排除項目。            Note 3: The “—” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.</p>						



